

UNA GUÍA EN LENGUAJE CLARO DE OUTSOURCE2VIETNAM.COM

OBRA POR ENCARGO Y PROPIEDAD INTELECTUAL

Lo que subcontratistas vietnamitas y compradores deben saber antes de firmar

Esto no constituye asesoría legal. Este documento es una referencia general y no sustituye el consejo de un abogado calificado.

Este tema surge constantemente en las relaciones de subcontratación entre compradores internacionales y proveedores vietnamitas: ¿quién es realmente el dueño del trabajo una vez entregado? Rara vez se aclara de forma explícita, y es una de las fuentes más comunes de disputas que observamos. Esto no es asesoría legal — O2VN es una plataforma de directorio, no un despacho de abogados — pero a continuación se explica el panorama práctico del tema, y por qué importa más de lo que la mayoría cree en las relaciones con contratistas.

LA DISTINCIÓN FUNDAMENTAL

La propiedad del trabajo realizado depende por completo de quién lo creó y bajo qué tipo de relación.

Empleados

La propiedad intelectual creada dentro de las funciones del puesto pertenece automáticamente al empleador. No se necesita documentación adicional — esto está incorporado en la legislación laboral estándar. Lo importante es que las descripciones de puesto y los contratos laborales definan claramente el alcance del trabajo.

Contratistas (incluidos proveedores subcontratados)

La propiedad no se transfiere automáticamente. Sin un acuerdo escrito explícito que ceda los derechos, el contratista puede conservar reclamos sobre su propio trabajo. Este es el vacío legal que genera disputas.

POR QUÉ ESTO ES ESPECIALMENTE RELEVANTE PARA LA SUBCONTRATACIÓN EN VIETNAM

La mayoría de las relaciones con subcontratistas vietnamitas — desarrollo de software, manufactura, diseño, BPO — se estructuran como acuerdos de contratista independiente, no como relaciones laborales. Esto significa que la regla automática de propiedad del empleador no aplica por defecto. Si un comprador encarga trabajo a un proveedor vietnamita y el contrato no incluye una cláusula explícita de cesión de propiedad intelectual, el proveedor podría conservar los derechos sobre lo que creó — incluso después de recibir el pago completo.

CONCLUSIÓN PRÁCTICA

Cualquier comprador que trabaje con un subcontratista vietnamita necesita un acuerdo firmado que establezca la propiedad intelectual antes de que comience el trabajo, no después. Cualquier proveedor

QUÉ DEBE DEFINIR CON CLARIDAD UN BUEN ACUERDO DE OBRA POR ENCARGO

Cinco bloques funcionales, no solo una lista plana de verificación:

01 Quién es dueño de qué

- El trabajo se etiqueta explícitamente como “obra por encargo”
- Todos los derechos, borradores y versiones preliminares se transfieren a la parte contratante
- El contratista renuncia a los derechos de reventa o reutilización sin autorización

02 Qué se entrega

- Tareas, entregables, hitos y plazos definidos con claridad
- Monto de pago, calendario y manejo de gastos

03 Protección frente a riesgos

- Cláusulas de confidencialidad, con una duración definida
- Indemnización en caso de que un tercero dispute la propiedad
- Límites de responsabilidad para ambas partes
- Requisitos de seguro, cuando corresponda
- Una garantía de que el trabajo es original y no infringe los derechos de terceros

04 Cómo termina la relación

- Condiciones de terminación y plazos de notificación
- Qué sucede con los materiales y el acceso al finalizar
- Cláusula de no captación de clientes o personal tras la terminación

05 La letra pequeña

- Ley aplicable y jurisdicción — especificar qué legislación rige en acuerdos transfronterizos
- Método de resolución de disputas (mediación, arbitraje, etc.)
- Fuerza mayor
- Cláusula de modificación únicamente por escrito
- Firmas de ambas partes (la firma digital es válida)

EN RESUMEN

Los empleados están protegidos por defecto; los contratistas no lo están — y prácticamente todas las relaciones de subcontratación en Vietnam corresponden a la categoría de contratista. Cada relación de trabajo necesita su propia cesión de propiedad intelectual explícita y firmada. Esta es una estructura de partida, no asesoría legal; cualquier acuerdo real debe ser revisado por un abogado calificado en la jurisdicción correspondiente antes de firmarlo.